

德国联邦参议院未能通过联邦议院关于减少难民福利金法律草案

减少难民集体宿舍的社会福利金的方案在联邦参议院未能得到多数支持。大多数联邦州反对联邦政府该方案，因此暂时仍然执行现有法律。联邦议院该项法律草案计划将集体宿舍中独身难民的社会福利金减少 10%，还应去除生活能源费和房屋维修费，因为这些费用已经通过实物的方式予以补助。此外，新法案鼓励难民参与义务工作，并对义务工作的收入免税额度进行了规定。

绿党和左翼党对此项限制难民福利金的规定提出了批评。联邦议院左翼党党团内政发言人耶尔普克（Ulla Jelpke）说这是“联邦政府不人道和带有歧视的难民政策”。

联邦社会事务部对联邦参议院的决定表示遗憾，一位发言人说到，现在仍要给各部门发布通知，怎样进行福利金的支付，并且讨论“我们该如何达成新的法律基础”。联邦议院基社盟州小组领导人哈塞尔费尔特（Gerda Hasselfeldt）对联邦参议院的做法也表示不理解。福利金的减少应当能消除“阻碍因素”，除此之外这次福利金的降低是公平的，因为集体宿舍已经以其它方式覆盖了部分福利金。

与之相反，德国难民救助组织 Pro Asyl 赞成此决定。该组织负责人布尔卡哈特（Günter Burkhardt）提醒联邦议院和联邦政府接受大部分联邦州的决定，切勿上诉至调节委员会。布尔卡哈特认为，此次减少福利金的计划不仅伤害了难民，也破坏了整个社会。

（本文译自德国每日新闻 2016 年 12 月 16 日网络新闻）

通信地址：四川外国语大学德国研究中心，重庆市沙坪坝区烈士墓，邮编 400031

电话/传真：+86 23 6538 5696

电子邮件：dgyjzx@sisu.edu.cn

网址：dgyj.sisu.edu.cn